

# KYRIE

V XV-XVI s

y- ri- e \* e- lé- i son. Ky- ri- e  
e- lé- i- son. Chrí- ste e- lé- i- son.  
Chrí- ste e- lé- i- son. Ky- ri- e  
e- lé- i- son. Ky- ri- e \* \*\* e- lé- i- son.

上主！求祢垂憐。基督！求祢垂憐。上主！求祢垂憐。

# GLORIA

V XVI s

ló- ri- a in ex- cé- lis Dé- o. Et in té- ra pax ho- mí- ni- bus  
bó- nae vo- lun- tár- tis. Lau- dá- mus te. Be- ne- dí- ci- mus te.  
A- do- rá- mus te. Glo- ri- fi- cá- mus te. Grá- ti- as á- gi- mus tí- bi  
prop- ter má- gnam gló- ri- am tú- am. Dó- mi- ne Dé- us, Rex cae- lé- stis,

Dé- us Pá- ter om- ní- po- tens.      Dó- mi- ne Fí- li u- ni- gé- ni- te  
 Jé- su Chrí- ste.      Dó- mi- ne Dé- us, A- gnus Dé- i,      Fí- li- us Pá- tris.  
 Qui tól- lis pec- cá- ta mún- di,      mi- se- ré- re no- bis.      Qui tól- lis pec- cá- ta  
 mún- di,      sú- sci- pe de- pre- ca- ti- ó- nem nó- stram.      Qui sé- des ad déx- te- ram  
 Pá- tris,      mi- se- ré- re nó- bis.      Quó- ni- am tu só- lus Sán- ctus.  
 Tu só- lus Dó- mi- nus.      Tu só- lus Al- tís- si- mus,      Jé- su Chrí- ste.  
 Cum Sán- cto Spí- ri- tu,      in gló- ri- a Dé- i Pá- tris.      A- men.

天主在天受光榮

主愛的人在世享平安

主、天主！天上的君王、全能的天主聖父

我們為了祢無上的光榮，讚美祢、稱頌祢、朝拜祢、顯揚祢、感謝祢

主、耶穌基督、獨生子；主、天主、天主的羔羊，聖父之子

除免世罪者，求祢垂憐我們

除免世罪者，求祢俯聽我們的祈禱

坐在聖父之右者，求祢垂憐我們

因為只有祢是聖的，只有祢是主，只有祢是至高無上的

耶穌基督，祢和聖神，同享天主聖父的光榮      Amen